

Umowa
powierzenia przetwarzania danych osobowych
(dalej jako „Umowa”)

zawarta w dniu roku, pomiędzy:

The Bill Boys sp. z o.o. al. Wojska Polskiego 79/2, 58-500 Jelenia Góra, Polska NIP:
6112846426

Zwaną dalej „**Administratorem**”

a

Zwaną dalej „**Przetwarzającym**”

zwanymi dalej łącznie jako „**Strony**” lub pojedynczo jako „**Strona**”.

Mając na uwadze, że:

1. Strony zawierają niniejszą Umowę Powierzenia Przetwarzania Danych Osobowych w związku z umową o świadczeniu usług, przedmiotem której jest świadczenie na rzecz Administratora (podmiotu powierzającego dane osobowe) przez Przetwarzającego (podmiot przetwarzający dane osobowe) usług, dla wykonania których konieczne jest przetwarzanie Danych osobowych (dalej jako „**Umowa Podstawowa**”);
2. Strony dążą do takiego uregulowania zasad przetwarzania Danych Osobowych, aby odpowiadały one w pełni postanowieniom rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z 27.04.2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych).

Strony postanowiły zawrzeć Umowę o następującej treści:

§ 1
Definicje

Użyte w umowie określenia będą miały następujące znaczenie:

1. **RODO** – rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich

danych oraz uchylecia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych);

2. **Dane Osobowe** – dane w rozumieniu art. 4 pkt 1) RODO, tj. wszelkie informacje dotyczące zidentyfikowanej lub możliwej do zidentyfikowania osoby fizycznej;
3. **EOG** – Europejski Obszar Gospodarczy;
4. **Przetwarzanie** – oznacza operację lub zestaw operacji wykonywanych na Danych Osobowych lub zestawach Danych Osobowych w sposób zautomatyzowany lub niezautomatyzowany, które zostały określone w § 2 ust. 3 niniejszej Umowy;
5. **Usługi** – oznaczają usługi, o których mowa w Umowie Podstawowej;
6. **Organ Nadzorczy** – oznacza niezależny organ publiczny ustanowiony przez państwo członkowskie zgodnie z art. 51 RODO;
7. **Naruszenie ochrony Danych Osobowych** – oznacza naruszenie bezpieczeństwa prowadzące do przypadkowego lub niezgodnego z prawem zniszczenia, utracenia, zmodyfikowania, nieuprawnionego ujawnienia lub nieuprawnionego dostępu do Danych Osobowych przesyłanych, przechowywanych lub w inny sposób przetwarzanych.

§ 2

Przedmiot Umowy

1. Na warunkach określonych niniejszą Umową oraz Umową Podstawową, Administrator powierza Przetwarzającemu Przetwarzanie Danych Osobowych, wskazanych w ust. 5 poniżej, a Przetwarzający przyjmuje Dane Osobowe do Przetwarzania.
2. Przetwarzanie będzie wykonywane w okresie obowiązywania Umowy Podstawowej.
3. Przetwarzający jest uprawniony do wykonywania na Danych Osobowych wszelkich zautomatyzowanych lub niezautomatyzowanych operacji przetwarzania uzasadnionych i niezbędnych dla realizacji Usług, które mogą obejmować m.in.: zbieranie, utrwalanie, organizowanie, porządkowanie, aktualizację, przechowywanie, archiwizowanie, modyfikowanie, pobieranie, kopiowanie, przeglądanie, wykorzystywanie, udostępnianie, usuwanie lub niszczenie. Przetwarzający jest uprawniony do Przetwarzania Danych Osobowych wyłącznie w celach związanych z realizacją Usług świadczonych na rzecz Administratora na podstawie Umowy Podstawowej.
4. Charakter i cel Przetwarzania wynikają z Umowy Podstawowej.
5. Przetwarzanie obejmować będzie następujące rodzaje Danych Osobowych:
 - a. dane identyfikacyjne (imię, drugie imię, nazwisko, nazwisko rodowe, data urodzenia, miejsce urodzenia, imiona rodziców, nazwisko rodowe matki, numer dowodu osobistego, numer paszportu, NIP, REGON, PESEL, login, numer telefonu, adres e-mail, wizerunek)
 - b. dane adresowe (kraj, miasto, miejscowość, ulica, numer ulicy, numer domu, kod pocztowy, województwo, powiat, gmina)
 - c. dane transakcyjne (dane handlowe, dane księgowe, dane płacowe)

- d. dane marketingowe (zgody na wysyłanie informacji handlowych, preferencje, upodobania, zainteresowania, historia zakupów, historia aktywności internetowej)
 - e. inne.
6. Przetwarzanie Danych będzie dotyczyć następujących kategorii osób:
- a) klienci Administratora
 - b) potencjalni klienci Administratora
 - c) pracownicy Administratora
 - d) kandydaci do pracy Administratora
 - e) współpracownicy Klient
 - f) abonenci Administratora
 - g) kontrahenci Administratora
 - h) oferenci Administratora
 - i) dostawcy Administratora
 - j) zlecniodawcy Administratora
 - k) zleceniobiorcy Administratora
 - l) internauci;
 - m) Inne;

§ 3

Podpowierzenie

1. Przetwarzający może powierzyć konkretne operacje Przetwarzanie Danych Osobowych w drodze pisemnej umowy podpowierzenia (dalej jako „**Umowa Podpowierzenia**”) innym podmiotom przetwarzającym (ogólna zgoda).
2. Powierzenie przetwarzania Danych Osobowych wymaga uprzedniego poinformowania Administratora. Administrator może z uzasadnionych przyczyn wyrazić sprzeciw co do dalszego powierzenia Danych Osobowych konkretnemu podmiotowi lub sprzeciwić się przetwarzaniu przez taki podmiot. W razie sprzeciwu Administratora, Przetwarzający nie ma prawa powierzyć Danych Osobowych danemu podmiotowi, a jeżeli sprzeciw dotyczy aktualnego podmiotu przetwarzającego, musi niezwłocznie zakończyć podpowierzenie temu podmiotowi. Wątpliwości co do zasadności sprzeciwu i ewentualnych negatywnych konsekwencji Przetwarzający zgłosi Administratorowi w czasie umożliwiającym zapewnienie ciągłości przetwarzania.
3. Przetwarzający jest zobowiązany zapewnić, iż inny podmiot przetwarzający, z którego usług zamierza korzystać przy przetwarzaniu Danych Osobowych daje wystarczające gwarancje wdrożenia odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych, by przetwarzanie spełniało wymogi RODO i chroniło prawa osób, których dane dotyczą.
4. Dokonując podpowierzenia Przetwarzający ma obowiązek zobowiązać inny podmiot przetwarzający do realizacji tych samych obowiązków ochrony Danych Osobowych przez Przetwarzającego wynikających z niniejszej Umowy powierzenia, z wyjątkiem tych, które nie mają zastosowania ze względu na naturę konkretnego podpowierzenia.
5. Przetwarzający nie ma prawa przekazać innemu podmiotowi przetwarzającemu całości wykonania Umowy.

§ 4

Obowiązki Przetwarzającego

Przetwarzający ma następujące obowiązki:

1. Przetwarzający przetwarza Dane Osobowe wyłącznie zgodnie z udokumentowanymi poleceniami lub instrukcjami Administratora, przy czym za udokumentowane polecenie Administratora uważa się polecenia przekazywane drogą elektroniczną lub na piśmie oraz zadania zlecone do wykonywania Umową Podstawową.
2. Przetwarzający oświadcza, że nie przekazuje Danych do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej (czyli poza EOG). Przetwarzający oświadcza również, że nie korzysta z podwykonawców, którzy przekazują Dane poza EOG.
3. Jeżeli Przetwarzający ma zamiar lub obowiązek przekazywać Dane Osobowe poza EOG, informuje o tym Administratora, w celu umożliwienia Administratorowi podjęcia decyzji i działań niezbędnych do zapewnienia zgodności przetwarzania z prawem lub zakończenia powierzenia przetwarzania.
4. Przetwarzający uzyskuje od osób, które zostały upoważnione do przetwarzania Danych Osobowych w wykonaniu Umowy, zobowiązania do zachowania tajemnicy, albo upewnia się, że te osoby podlegają ustawowemu obowiązkowi zachowania tajemnicy.
5. Przetwarzający zobowiązuje się do ograniczenia dostępu do Danych Osobowych wyłącznie do osób, których dostęp do Danych Osobowych jest potrzebny dla realizacji Umowy i posiadających odpowiednie upoważnienie.
6. Przetwarzający jest odpowiedzialny za ochronę Danych Osobowych i podejmuje środki ochrony danych, o których mowa w art. 32 RODO, zgodnie z dalszymi postanowieniami Umowy.
7. Przetwarzający przestrzega warunków korzystania z usług innego podmiotu przetwarzającego, o których mowa w § 3 Umowy.
8. Biorąc pod uwagę charakter przetwarzania Przetwarzający jest obowiązany w miarę możliwości poprzez odpowiednie środki techniczne i organizacyjne, pomagać Administratorowi wywiązać się z obowiązku odpowiadania na żądania osoby, której dane dotyczą, w zakresie wykonywania praw określonych w rozdziale III RODO.
9. Przetwarzający pomaga Administratorowi przy wykonywaniu przez Administratora obowiązków z obszaru ochrony danych osobowych, o których mowa w art. 32–36 RODO (ochrona danych, zgłaszanie naruszeń organowi nadzorczemu, zawiadamianie osób dotkniętych naruszeniem ochrony danych, ocena skutków dla ochrony danych i uprzednie konsultacje z organem nadzorczym).
10. Przetwarzający jest obowiązany udostępnić Administratorowi wszelkie informacje niezbędne do wykazania, iż spełnia obowiązki określone w niniejszym paragrafie oraz umożliwia Administratorowi lub upoważnionemu przez niego audytorowi przeprowadzanie audytów, w tym inspekcji, o których mowa w § 5 Umowy i przyczynia się do nich.
11. Jeżeli, w związku z obowiązkiem, o którym mowa w ust. 10 powyżej, Przetwarzający poweźmie wątpliwości co do zgodności z prawem wydanych przez Administratora poleceń lub instrukcji, Przetwarzający niezwłocznie informuje Administratora o stwierdzonej wątpliwości. Przetwarzający ma obowiązek

poinformować Administratora o postępowaniu administracyjnym lub sądowym, dotyczącym przetwarzania Danych Osobowych przez Przetwarzającego, o decyzji administracyjnej lub orzeczeniu dotyczącym przetwarzania Danych Osobowych, skierowanej do Przetwarzającego, a także o czynnościach kontrolnych podjętych wobec niego przez organ nadzorczy oraz o wynikach takiej kontroli, jeżeli jej zakresem objęto Dane Osobowe powierzone Przetwarzającego na podstawie niniejszej Umowy.

§ 5

Czynności kontrolne

1. Administrator ma prawo do kontrolowania sposobu Przetwarzania powierzonych Danych Osobowych po uprzednim poinformowaniu Przetwarzającego, nie później niż 10 dni roboczych przed planowaną kontrolą. Administrator lub wyznaczone przez niego osoby są uprawnione do (i) wstępu do pomieszczeń, w których Przetwarzane są Dane Osobowe oraz (ii) wglądu do dokumentacji związanej z przetwarzaniem Danych Osobowych, (iii) sporządzania notatek z przeprowadzanych czynności, (iv) sporządzania kopii dokumentów dotyczących przetwarzania Danych Osobowych, (v) sporządzania wydruków Danych Osobowych z systemów informatycznych, o ile nie narusza to obowiązujących przepisów prawa lub obowiązków związanych z zachowaniem tajemnicy.
2. Administrator uprawniony jest do żądania od Przetwarzającego udzielania informacji dotyczących przebiegu Przetwarzania Danych Osobowych.
3. Przetwarzający udostępnia Administratorowi wszelkie informacje niezbędne do wykazania zgodności działania Administratora z przepisami RODO i umożliwia Administratorowi lub upoważnionemu audytorowi przeprowadzanie audytów lub inspekcji w tym w szczególności wykonanie czynności o których mowa w ust. 1 powyżej. Przetwarzający współpracuje w zakresie realizacji audytów lub inspekcji.
4. Koszty wyżej wskazanego audytu ponosi Administrator.

§ 6

Powiadomienie o Naruszeniach ochrony Danych Osobowych

1. Przetwarzający powiadamia Administratora danych o naruszeniu ochrony Danych Osobowych nie później niż w 48 (słownie: czterdzieści osiem) godzin od wykrycia naruszenia ochrony Danych Osobowych przez Przetwarzającego, a następnie umożliwia Administratorowi uczestnictwo w czynnościach wyjaśniających i informuje Administratora o ustaleniach z chwilą ich dokonania, w szczególności o stwierdzeniu naruszenia.
2. Powiadomienie o stwierdzeniu naruszenia, powinno być przesłane wraz z dokumentacją dotyczącą naruszenia, którą Przetwarzający będzie miał w posiadaniu, aby umożliwić Administratorowi spełnienie obowiązku powiadomienia organu nadzoru oraz ewentualnie osób, których dane dotyczą zgodnie z wymaganiami RODO.

§ 7

Oświadczenia Stron, obowiązki Administratora

1. Administrator oświadcza, że jest Administratorem Danych Osobowych oraz, że jest uprawniony do ich przetwarzania w zakresie, w jakim powierzył je Przetwarzającemu.
2. Przetwarzający oświadcza, że jako podmiot profesjonalnie świadczący Usługi oraz Przetwarzający Dane Osobowe, posiada w tym zakresie niezbędną wiedzę, odpowiednie środki techniczne i organizacyjne, konieczne do należytego wykonania niniejszej Umowy oraz zapewnia wystarczające gwarancje wdrożenia odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych, by przetwarzanie spełniało wymogi RODO, krajowych przepisów o ochronie danych osobowych i chroniło prawa osób, których dane dotyczą.
3. Administrator zobowiązany jest współdziałać z Przetwarzającym w wykonywaniu Umowy, udzielać Przetwarzającemu wyjaśnień w razie wątpliwości co do legalności poleceń Administratora, jak też wywiązywać się terminowo ze swoich szczegółowych obowiązków.

§ 8

Odpowiedzialność

Z tytułu wykonania niniejszej Umowy Przetwarzający ponosić będzie odpowiedzialność wyłącznie na zasadzie winy, za szkody pozostające wyłącznie w bezpośrednim związku przyczynowym z zachowaniem Przetwarzającego oraz jedynie za rzeczywiste szkody spowodowane naruszeniem istotnych zobowiązań Przetwarzającego, z wyłączeniem odpowiedzialności z tytułu utraconych korzyści (*lucrum cessans*).

§ 9

Czas obowiązywania Umowy

Umowa została zawarta na czas obowiązywania Umowy Podstawowej, z zastrzeżeniem okresu potrzebnego do usunięcia lub odpowiednio zwrotu Danych Osobowych oraz ich kopii, zgodnie z decyzją Administratora, z zastrzeżeniem §10 ust. 1 *in fine* oraz ust. 2 niniejszej Umowy.

§ 10

Usunięcie Danych Osobowych

1. Z chwilą zakończenia obowiązywania Umowy, Przetwarzający jest zobowiązany, według decyzji Administratora, do usunięcia lub zwrotu Danych Osobowych oraz usunięcia wszelkich ich istniejących kopii, chyba że prawo Unii Europejskiej lub prawo państwa członkowskiego nakazują dalej przechowywanie Danych Osobowych oraz z zastrzeżeniem ust. 2 niniejszego paragrafu.
2. Przetwarzający zastrzega, że czas potrzebny na usunięcie danych wynosi co najmniej 180 dni. kalendarzowych, jako że kopie zapasowe serwera są przechowywane przez Przetwarzającego przez ten okres po ustaniu obowiązywania Umowy Podstawowej.

§ 11

Postanowienia Końcowe

1. W razie sprzeczności pomiędzy postanowieniami niniejszej Umowy, a Umowy Podstawowej, pierwszeństwo w zakresie obejmującym przetwarzanie Danych Osobowych mają postanowienia niniejszej Umowy. Oznacza to także, że kwestie dotyczące Przetwarzania Danych Osobowych pomiędzy Administratorem, a Przetwarzającym należy regulować poprzez zmiany niniejszej Umowy.
2. Wypowiedzenie Umowy Podstawowej skutkuje równoczesnym wypowiedzeniem niniejszej Umowy.
3. Wszelkie zmiany Umowy wymagają zachowania formy pisemnej, pod rygorem nieważności.
4. W kwestiach nieuregulowanych niniejszą Umową, mają zastosowanie przepisy Kodeksu Cywilnego, RODO oraz krajowe przepisy o ochronie danych osobowych.
5. W przypadku sporów wynikłych w związku z realizacją niniejszej Umowy, Strony będą dążyć do ich polubownego rozstrzygnięcia. W przypadku braku takiego rozstrzygnięcia sądem właściwym do rozstrzygnięcia sporu będzie sąd właściwy dla Umowy Podstawowej.